

сопственик куће
sopstvenik kuće

хотел
hotel

његов стан
njegov stan

ПРИЈАВА — PRIJAVA
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Трпуну - Београд 18
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojачко porodično ime	Жакн Табрино (одржи. из: банов. породица Јулијана)
Занимање — Zanimanje	13-IV-9021
Држављанство — Državljanstvo	Београд
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	— к
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	—
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	—
Брачно стање — Брачно stanje	—
Вера — Vera	—
Рођено име оца и мајке, и мајчино девојачко презиме Rođeno ime oca i majke, i majчино devojачко prezime	Абрам
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom другом mestu: selo, srez, Banovina	Марјана Младен

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojачко porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА: 2411к. 36 раздео
НАПОМЕНА:

Станар — Stanar

(датум)
(datum)

(место)
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити значи partoč. znaci	

Датум пријаве Datum prijava	Улица Ulica	Број куће Broj kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ СТАНОДАВЦА	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
28.11.41	Улица Свјетлице	18	Миле Марјановић		
24.11.36	Солунска	28	Миле Марјановић	1.11.36	Дароувац
3.VIII.38	Солунска	28	—	26.VIII.38	Карљевац
17.11.39	Солунска	28	—	13.VI.39	"
3-I 40	Солунска	28	Јенковић-Бредрог	11.40	Карљевац
28.1-41	Улица Душана	33	Валентин Миле		
16.8.41	Лауроновићева	4	Миле Марјановић	18.VI.41	Тврђина

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД